

Övers.: se *Runverser* s. 116 f: "Vikättel och Otsur läto resa denna sten efter Östen, fader sin god. Han förgicks utomlands med hela skeppsmanskapet. Gud hjälpe själen!"

12. L u n d a, vapenhushörnet, B. 31, L. 524, borta: **ulmfrip** × **uk** × **ulmfastr** — + **bunta** + **brupur** + **sin sua** + **kupriks** × **i muribu buki** 'Holmfrid och Holmfast — (god) bonde, broder sin, son till Gudrik, bodde i Mörby (i Lunda sn)'.

13. H u s b y, Markims sn, B. 1128, L. 493, D. II, 138, Brate 1904, 1916: **hulmkir** × **auk** × **sikruþr** × **þair** × **ristu** × **stina** × **þisi** × **eftir** × **suin** × **sun** × **sin** × **siþ** × **burin** 'Holmgård och Sigröd, de reste dessa stenar efter Sven, sin son, sent född'.

hulmkir kan ej vara mansnamn, som det uppfattas av C. S ä v e, *Sigurdristn.* s. 349, ty det skulle då sluta på **-r**, och bruket av **þair** torde ock vara framkallat av, att **sikruþr** är mansnamn.

14. H u s b y, Markims sn, nu vid Toroslunda, Haga sn, Ärlinghundra hd, B. 14, L. 494, D. II, 226, Brate 1914: — **ris** — **iftir** × **suin** × **sun** × **sin** × **uk** × **kirpi** × **bru** × **furir** × **ans** × **salu** × **baþ** × **stata** × **hn ai** × **st(in o þiksta) þi uiþ** — **alt** × **li** — '(Sigröd) reste (dessa två stenar) efter Sven, sin son, och gjorde bron för hans själ.

Han bjöd stånda ständigt
sten (på tingsstället),
— medan människor leva.'

15. O r k e s t a d, sakristiemuren, B. 8, L. 502, borta: **ulmi** × **lit** × **risa** · **stin** · **þina** · **uk** × **bru** · **þisi** · **iftir** · **iru** · **faþur sin** · **uskarl** × **lik** · **fruþar** 'Holme lät resa denna sten och denna bro efter Ärra, sin fader, huskarl till Lekfröd.' Namnet Ärra förekommer även som ack. **iru** B. 439, L. 163 Åkerby, Uppl. och **airu** DR. 110 Hällestad Sk., Lekfröd som ack. **laikfrup** DR. 104 Hunnestad. Då Lekfröd annars icke är uppvisat, vore tänkbart, att det här vore samme man som på DR. 104 Hunnestad c. 980, i det Ärra länge överlevat sin herre.

16. O r k e s t a d, kyrkogården, nu skolhusgården, B. 5, L. 503, D. II, 153, O. v. Friesen, Uppl. runst. 1907 s. 16, 1913, s. 30, Brate 1904: **[ul]fr** × **lit** × **risa** × **stin** × **þina** × **iftir** × **unim** × **faþurs** × **bruþr** × **sin** × **þir** · **buku** × **baþir** × **i** × **baristam** 'Ulv lät resa denna sten efter Onäm, sin farbroder. De bodde båda i Borresta.'